

DfY]gj Yf`Y]\i b[`]b`6Yf`]b.`Ghi X]YfYbXY
Y\fYbUa h`]W\`Z0f`8Yb_a U`gW\i hn°

5a `%, "`đ b]`&\$&) `j Yf`Y]\h`XUg`@UbXYgXYb_a U`Ua h`6Yf`]b
XYb`Ghi X]YbdfY]g`Z0f`\YfUi gfU[YbXY`5fVY]hYb`ni f
8Yb_a U`UbXgW\UZh"



5`hYg`GhUXh\Ui gž`%\$%+, `6Yf`]bž`8Yi hgW\`UbX`!`5a `%+"`đ b]
&\$&) `Z]bXYh]a `5`hYb`GhUXh\Ui g]b`6Yf`]b`X]Y`ZY]Yf`]W\Y`J`Yf`Y]\i b[
XYg`Ghi X]YbdfY]gYg`XYg`@UbXYgXYb_a U`Ua hYg`6Yf`]b`ghUhh`8]Yg
[YgW\Y]\hini a `VYfY]hg`Z0bZhYb`A U``8]Y`J`YfUbghU`hi b[`k`]fX`j`cb
XYf`GYbUhgVUi X]fY`_hcf]b`DfcZ`DYhfU`? U`\ZY`Xhi`bX`XYa
@UbXYg`cbgYfj`Uhc`f`8`f``7`\]ghcd`\`F`Ui`\i`h[`Y`Y]hYhi`bX`]gh
dfYggY0ZZYb]h]W\``8Yf`9]b`Ugg`VY[`]bbhi`a`%+`"\$`\$`!`\fž`k`À`\fYbX`X]Y
DfY]gj Yf`Y]\i b[`i`a`%+"`\$`!`\f`UbghY`h`≠hYfYgg]YfhY`_0bbYb`g]W\
VY]`GhYd\Ub]Y`C`hnc`i`bhYf`XYf`HY`Y`Zcbbi`a`a`Yf`f`\$`\$`!`-`\$&)-`!`+&&
cXYf`dYf`9!A`U]`Ub`ghYd\Ub]Y`c`hnc`4`XU`VYf`]b`XY`]b`Zcfa`]YfYb"

≠g[YgUa`h`k`i`fXYb`%*`5fVY]hYb`Y]b[YfY]W\hž`X]Y`g]W\`a`]h`XYa
j]Y`ZÀ`h][Yb`H\Ya`YbgdY`_hfi`a`XYf`6Yf`]bYf`8Yb_a U`UbXgW\UZh

VYZUggYb"8Ufi bhYf'ZU`Yb'UfW\Ac`c[]gW\Y'I bhYfgi W\i b[Ybž
a Yh\cX]gW\Y': fU[YghY`i b[Yb'gck]Y'Bi hni b[g]XYb'ZØf
XYb_a U[YgW\ØmhY'; YV\i XY"8Yf'GW\k Yfdi b_h'XYf
Y]b[YfY]W\hYb'5fVY]hYb`Y[h]bgVYgcbXYfY'Ui Z'XYf'\]ghc f]gW\Yb
≠ZfUghfi _hi f'6Yf`]bg'Ui g'XYa '%- "i bX'&\$" ≧\f\i bXYfhž'ni 'XYf
K c\b]g]YX'i b[Ybž'GW\k]a a V\XYfž'K UggYfhØfa Yž
9]gYbVU\ bVUi k Yf_Y'i bX'I !6U\ b\ØZY'[Y\ØfYb"9fk UfhYh'k YfXYb
X]Y'Ui g[YnY]W\ bYhYb'Ghi X]YfYbXYbž'X]Y'g]W\ 'a]h']\fYb'5fVY]hYb
VYgcbXYfg'\Yfj cf[YhUb'\UVYb"

5i g[YnY]W\ bYhY'5fVY]hYb

8]Y'ž fm\Uh'XfY']\YfUi gfU[YbXY'5fVY]hYb'Ui g[Yk \hž'X]Y'a]h'Y
%"\$\$\$'9i fc'Xch]Yfh'k YfXYb"8]YgY'5fVY]hYb'g]bX.

- : f]YXYf]_Y'6fØW_bYf'fi fY]Y'I b]j Yfg]h\h'6Yf`]bŁ
H\Ya U. '5fW\Ac`c[]gW\Y', VYffYghY'j cb'6Y_Y]Xi b['Ui g
Y]bYa 'BG!Nk Ub[gUfVY]hYf'U[Yf'Ui Z'XYa 'HYa dY'\cZYf
: Y`X"
ž fm]N]hUh'K]W\h][Yf'6Y]hfU['ni f'5i gk Yfhi b['XYf
5i g[fUVi b[Yb"
- BUa a mci b[' < cb['fHYW\ b]gW\Y'I b]j Yfg]h\h'6Yf`]bŁ
H\Ya U. 'DUf_Y]gYbVU\ b'K i '\Y]XY' '6Ui Zc fgW\Yf]gW\Y
i bX'XYb_a U'dZY[Yf]gW\Y'I bhYfgi W\i b["
ž fm]N]hUh'≠Zcfa Uh]j Y'6Ui !'i bX'Bi hni b[g[YgW\]W\hYž
XYhU]`YfhY'6YghUbXgYfZUggi b["
- @i]g' < U[Ya Ubb'i bX'A UI]a]'Ubb'æg'H]j UXUf'f6Yf`]bYf
<cW\gW\i 'Y'ZØf'HYW\ b]_Ł
H\Ya U. '?fY]g'Ui ZgW\i ddYb"
ž fm]N]hUh'6Y]hfU['ni f'?fY]g'Ui Zk]fhgW\UZh'i]a '6Ui k YgYb"

9]bV`]W_]b'XYb'Ghi X]YbdfY]g

8Yf'Ghi X]YbdfY]g']gh'XYf'YfghY'gY]bYf'5fh]b'8Yi hgW\`UbX'i bX'k]fX
gY]h'&\$&%] Yf[YVYb"9f'\Uh'ni a 'N]Y'ž'X]Y'6YgW\ÅZh][i b['Ub
I b]j Yfg]h\hYb'i bX' <cW\gW\i 'Yb'a]h'XYf'6Yf`]bYf
8Yb_a U`UbXgW\UZh'ni 'ZØfXYfb'i bX'ni 'k ØfX][Yb"HY]'bY\ a Yb
_ØbbYb'Ghi X]YfYbXY'U`Yf'I b]j Yfg]h\hYb'i bX': UW\`cW\gW\i 'Yb'ja

≠!`i bX`5i g`UbXž`c`bY`9]bgWÅfÅb`_i b[`Ui Z`VYgh]a a hY`8]gn]d`]bYb
cXYf` : UW [YV]YhY`"K]W h][`]gh`X]Y`h`Ya Uh]gWXY`5i gf]W h i b[`XYf
5VgW`i ggUfVY]hYbž`X]Y`]a `NY]hfUi a `j cb`!`Jbi Uf`&\$&&`V]g`ni a `"+`
: YVfi Uf`&\$&(`UV[YgW`cggYb`i bX`VYk YfhY`h`gY]b`a ØggYb`"

6Ui NY]hi b[`VYf]W hYhž`XUgg`X]Y`6Yk YfVi b[Yb`ZØf`XYb
Ghi X]YbdfY]g`&\$&(`VYfY]hg`[YghUfhY`h`g]bX`i bX`X]Y
9]bFY]W i b[gZ]gh`Ua `%"`": YVfi Uf`&\$&(`YbXYh`5i W`ni _ØbZ]h][
k]fX`XYf`DfY]g`ZØf`YfUi gfU[YbXY`6UWXY`cf!`i bX`A UghYfUfVY]hYb
j Yf[YVYbž`X]Y`g]W`a]h`fY`Yj UbhYb`H`Ya Yb`XYf`6Yf`]bYf
8Yb_a U`dZY[Y`Ui gY]bUbXYfgYhYb`"

8]Y`J]Y`ZU`h`XYf`6Yf`]bYf`8Yb_a U`UbXgW`UZhž`X]Y`j cb`a cXYfbYb
G]YX`i b[Yb`V]g`]b`ni `U`hYb`8cfZ`YfbYb`fY]W hž`gd]Y[Y`h`g]W`]b
XYb`Y]b[YfY]W hYb`5fVY]hYb`k]XYf`"8]Y`cZZ]n]Y`Yb
≠Zcfa Uh]cbYb`XYg`@UbXYgXYb_a U`Ua hYg`VYhc`bYbž`XUgg`X]Y
6YgW`ÅZ]h][i b[`a]h`XYf`8Yb_a U`UbXgW`UZh`j YfgW`]YXYbY` : cfa Yb
i a ZUgghž`XUfi bhYf`6Ui !`i bX`ghUXh`]ghcf]gWXY` : cfgW`i b[Ybž
XYb_a U`[YfYW`hY`GUb]Yfi b[Ybž`l a bi hni b[Yb`gck]Y
DUfh]n]dUh]cbg!`i bX`JYfa]h`i b[gUb[YVchY`"8Yf`Ghi X]YbdfY]g
ZØfXYfh`X]YgY`k]W h][Y`5i gY]bUbXYfgYhni b[`a]h`XYf` : YgW`]W hY
i bX`XYa `9f`U`h`XYf`6Yf`]bYf`8Yb_a U`Y`"

| 8YhU]`g | |
|---------|--|
| Cfh | 5`hYg`GhUXh`Ui gž`%\$%+, `6Yf`]bž`8Yi hgW`UbX |
| EiY`Yb | <ul style="list-style-type: none">• k k k "VYf`]b"XY• k k k "XV!VUi nY]hi b["XY• k k k "VYf`]b"XY |

6Ygi WXYb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b`bYh